

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection ŒUVRE : Récréation et passetemps des tristes](#)[Collection Édition : 1573 - Recreation et passetemps des tristes - Huillier](#)[Item\[1573\\_Recrepastemps\\_Hui\] 134 Un Advocat jouant contre sa Femme](#)

## [1573\_Recrepastemps\_Hui] 134 Un Advocat jouant contre sa Femme

### Présentation générale du poème

Titre de la pièceD'un Advocat jouant contre sa Femme, & de son Clerc.  
Incipit non moderniséUn Advocat jouant contre sa femme

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Relations entre les documents

**Collection Édition : 1554 - Parangon des joyeuses inventions - Gort**

[\[1554\\_Par\\_Gort\] 012 Un Advocat jouoyt contre sa Femme](#) est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1554 - Trésor des joyeuses inventions - Groulleau**

[\[1554\\_TJI\\_Grou\] 012 Un Advocat jouoit contre sa Femme](#) est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1556c. - Trésor des joyeuses inventions - Denise**

[\[1556c\\_TJI\\_Denise\] 012 Un Advocat jouoyt contre sa Femme](#) est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1550 - Traductions de latin en français - Groulleau**

[\[1550\\_Tradlatfr\\_Grou\] 012 Un Advocat jouoit contre sa Femme](#) est une variation de ce document

---

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

# Présentation de l'exemplaire

Formatin-16

Imprimeur-libraireL'Huillier, Pierre

Date1573

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé  
l'exemplaire<https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb39337170w>

Type de numérisationNumérisation totale

Forme poétiqueDouzain

## Emplacement du poème

Rang dans le recueiln° 134

FolioationD8v, E1r

Présentation typo-iconographiquePas d'illustration

## Informations sur la notice

Contributeur(s)Speyer, Miriam

ÉditeurÉquipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Côme Saignol](#) Notice créée le 24/10/2017 Dernière modification le 04/11/2021

---

RECREATION

Ie sçauray bien si tu es homme,

D'vn mercerot.

Vn mercerot troullant ses hardes  
Se ficha au doigt vne escharde,  
Et dit lors qu'il s'en trouuoit mal,  
Petite chose fait grand mal,  
Sa femme respond aussi bien,  
Petite chose fait grand bien.

D'vn amant à sa dame.

Nauré m'auez, vous me pouuez guarir,  
Malade suis, & ma santé vous es,  
Excusez moy, car voz maintiens honnestes,  
M'ont enhardy le remede querir.

D'vn Aduocat iouant contre sa  
femme, & de son clerc.

Vn Aduocat iouant contre sa femme,  
Pour vn bâiser que nommer n'oserois,  
Le ieu dit tant & si bien à la dame,  
Que dessus luy gaigna des baisers trois,  
Or ça (dit-elle) aimy à celle fois,  
Iouons le tout pendant questes assis.  
Ehoy? (respond-il) le tout seroit fix,  
Qui fourniroit à vn si gros payement?  
Alors son clerc de bon entendement,

DES TRISTES.

Luy dit, ayant de la perte pitie,  
Ayez bon cuer, monsieur, certainement.  
¶ suis content d'en estre de moytie,

D'vn amoureux, & de s'amye.

L'autre iour vn amant disoit  
A sa maistresse, en basse voix,  
Que chacun coup qu'il luy faisoit  
Luy coustoit deux escus ou trois,  
Elle y contredit, toutesfois  
Ne pouuant le cas denyer,  
Luy dit. Faictes le toutesfois,  
Qu'il ne vous couste qu'vn denier.

63,  
A vne Dame, qui refusa six escus d'vn  
homme, pour coucher avec elle.

Ma dame je vous remercie  
De m'auoir esté si rebourse,  
Pensez vous que ie m'en soucie,  
Ne que tant soit peu m'en courrouce  
Nenny non. Et pourquoy? pource  
Que six escus sauvez m'auez,  
Qui sont aussi bien en ma bource  
Que dans le trou que vous scauez.

De frere Lubin.

Frere Lubin revenant de la queste

E